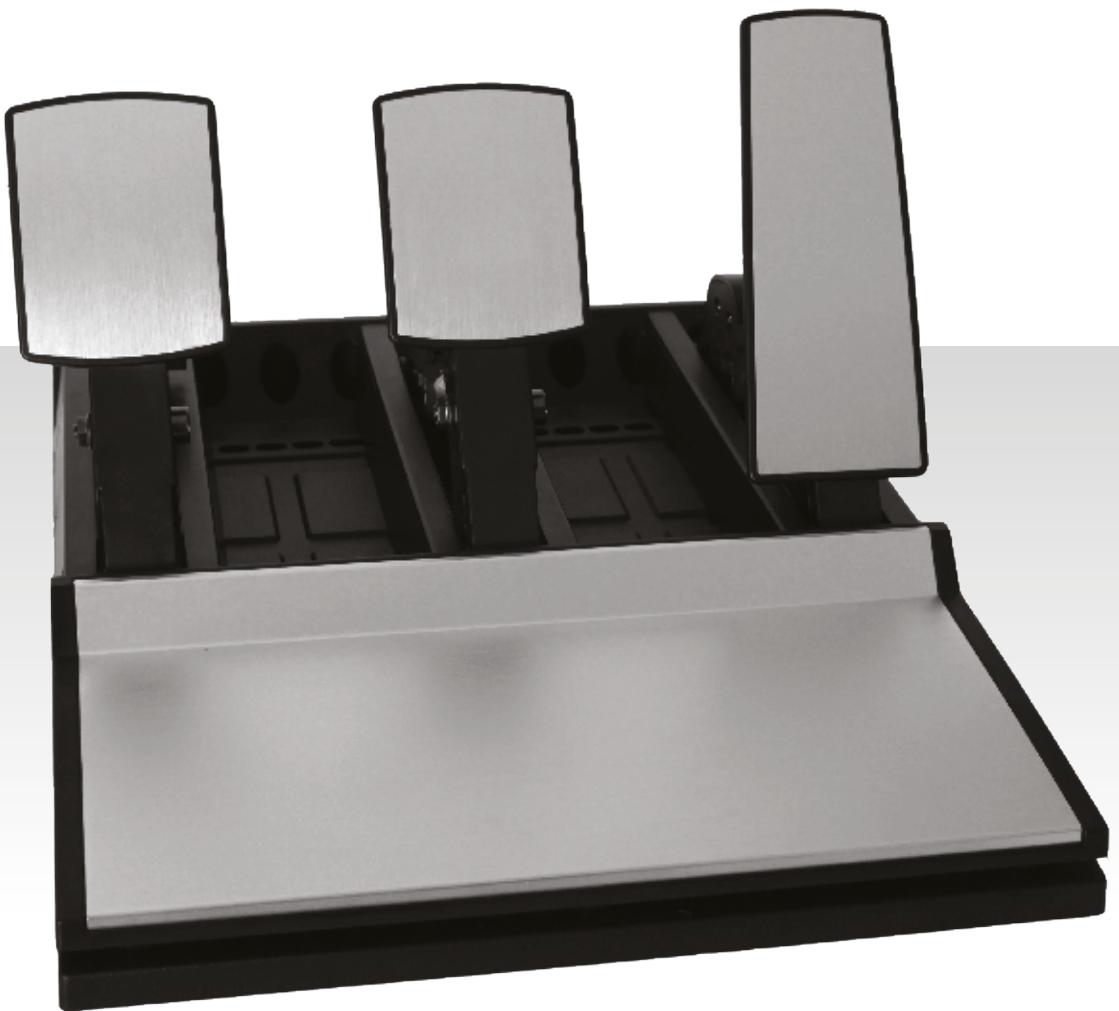


DSPR
PEDALS



QuickGuide

1

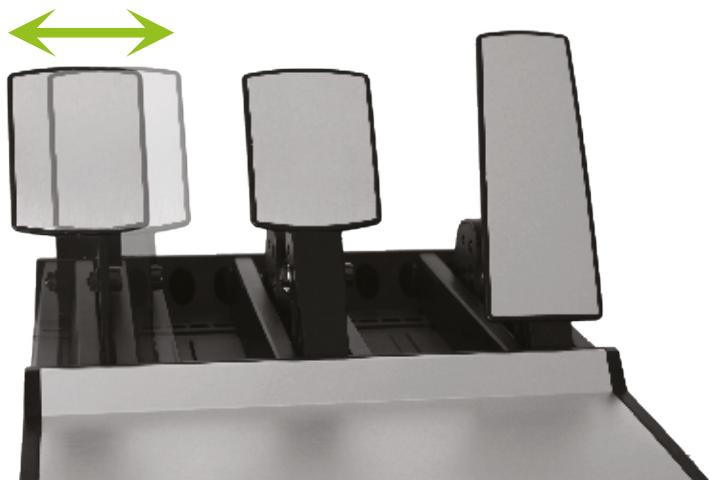
Pedal connection: Please connect this pedal to your Fanatec wheel which makes it compatible to all consoles and platforms which are supported by the wheel. Please use the green plug on your wheel.

Anschluss der Pedale: Bitte verbinden Sie diese Pedale direkt mit Ihrem Fanatec Lenkrad. Dies erlaubt Kompatibilität mit allen Spielkonsolen und Plattformen welche auch vom Lenkrad unterstützt werden. Bitte verwenden Sie die grüne Steckerbuchse am Lenkrad.

Raccordement des pédales : Veuillez raccorder ces pédales directement avec votre volant Fanatec. De cette manière, la compatibilité avec toutes les consoles de jeu et plateformes prises en charge par le volant est assurée. Veuillez utiliser la fiche verte sur le volant.

Collegamento dei pedali: Collegare questi pedali al vostro volante Fanatec. Ciò permette la compatibilità con tutte le console di gioco e le piattaforme, supportate anche dal volante. Usare per questo il connettore femmina verde del volante.

Conexión de los pedales: Conecte estos pedales directamente con su volante Fanatec. Esto le proporcionará compatibilidad con todas las consolas de videojuegos y plataformas que también sean compatibles con el volante. Utilice el conector hembra verde del volante.

2

Horizontal Position Adjustment: You can adjust the distance or spacing between the pedals by moving the complete unit to the left or right. Unfasten the 4 screws (A) at the base of the pedal. Take care to avoid damage to your cables by moving the pedals slowly and safely.

Einstellung der horizontalen Pedalposition: Der Abstand zwischen den Pedalen kann durch verschieben der Pedaleinheiten nach rechts oder links geändert werden. Lösen Sie dazu die vier Schrauben auf der Unterseite. Passen Sie auf, dass dabei die Kabel nicht beschädigt werden.

Réglage de la position horizontale de la pédale: La distance entre les pédales peut être modifiée en poussant les unités de pédales vers la droite ou vers la gauche. Pour cela, desserrez les quatre vis du dessous. Veillez à ne pas endommager le câble.

Per regolare la posizione orizzontale dei pedali: La distanza tra i pedali può essere modificata, spostando le unità dei pedali a destra o a sinistra. Per questo, svitare le viti poste sulla base. Accertarsi che i cavi non vengano danneggiati durante questa operazione.

Ajuste de la posición horizontal de los pedales: La distancia entre los pedales se puede modificar desplazando las unidades de los pedales hacia la derecha o hacia la izquierda. Para ello, afloje los cuatro tornillos en la parte inferior. Asegúrese de no dañar los cables mientras realiza el ajuste.

3

Resistance Adjustment: To adjust the spring force, unfasten only one of the two nuts and move to desired position to increase or decrease spring pressure.

Einstellung des Pedalwiderstands: Um die Federstärke zu verändern müssen Sie eine der zwei Muttern lösen und in Richtung der Feder bewegen.

Réglage de la résistance de la pédale: Pour modifier les forces des ressorts, vous devez desserrer l'un des deux écrous et bouger dans la direction des ressorts.

Per regolare la resistenza dei pedali: Per modificare la trazione delle molle, svitare uno dei due dadi e muoverli verso le molle.

Ajuste de la resistencia de los pedales: Para modificar la resistencia de los muelles, tiene que aflojar una de las dos tuercas y mover en dirección a los muelles.